



OKΠ 42 1313



КОЛОНКА ТОПЛИВОРАЗДАТОЧНАЯ

"ТОПАЗ - 421-21-1000/00 М"

Руководство по эксплуатации

ДСМК.400740.421-01 РЭ



Файл: ДСМК.400740.421-01 РЭ[4]

Изменён: 04.03.2014 Отпечатан: 31.03.2014

ВНИМАНИЕ!

Изготовитель колонки не несет гарантийных обязательств в случае проведения монтажных и пуско-наладочных работ организацией, не имеющей на это полномочий от предприятия-изготовителя.

Сведения об организации, проводившей пуско-наладочные работы, должны быть занесены в формуляр на колонку.

ООО "Топаз-сервис"

ул. 7-я Заводская, 60, г. Волгодонск, Ростовская область, Россия, 347360

тел./факс: (8639) 27-75-75 - многоканальный

E-mail: info@topazelectro.ru Интернет: http://topazelectro.ru

Содержание

1 Описание и работа изделия	5
1.1 Назначение изделия	5
1.2 Технические характеристики	5
1.3 Состав изделия	6
1.4 Устройство и работа составных частей ТРК	7
1.5 Средства измерения, инструмент и принадлежности	
1.6 Маркировка и пломбирование	
1.7 Упаковка	
2 Использование изделия по назначению	
2.1 Эксплуатационные ограничения	
2.2 Подготовка ТРК к использованию	
2.3 Порядок работы с ТРК при отпуске топлива в бак потребителя	
2.4 Возможные неисправности и методы их устранения	
3 Обеспечение взрывозащиты ТРК	
3.1 Требования к взрывобезопасности	
3.2 Конструктивные решения, обеспечивающие взрывозащиту колонки	
3.3 Обеспечение взрывозащиты при монтаже	
3.4 Обеспечение взрывозащиты при эксплуатации	
3.5 Обеспечение взрывозащиты при ремонте	
4 Техническое обслуживание изделия	
4.1 Общие указания	
4.2 Меры безопасности	
4.3 Осмотр и проверка	
4.4 Порядок технического обслуживания изделия	
4.5 Указания по поверке	
4.6 Консервация (расконсервация)	
5 Текущий ремонт	
5.1 Общие указания	
5.2 Меры безопасности	
6 Хранение	
7 Транспортирование	
8 Утилизация	
Приложение А (обязательное) Габаритные, присоединительные, установочны	ıe
размеры и установка колонки на фундаменте	25
Приложение Б (обязательное) Наименование конструктивных элементов коло	
Приложение В (обязательное) Схемы пломбирования	
Приложение Г (обязательное) Схема электрическая соединения колонки	
Приложение Д (обязательное) Схемы электрические подключения колонки	
Приложение Е (обязательное) Схема монтажа трубопровода	
Приложение Ж (справочное) Гидравлические схемы	

Настоящее руководство по эксплуатации (далее по тексту - руководство) предназначено для изучения устройства, принципа действия, правил хранения, транспортирования, монтажа и эксплуатации колонки топливораздаточной "ТОПАЗ-421-21-1000/00 М" (далее по тексту – колонка, ТРК).

Колонка выпускается по ТУ 4213-001-53540133-2009.

Руководство содержит описание конструкции и принципа действия колонки, её технические данные и характеристики, правила транспортирования, хранения, монтажа и эксплуатации.

К монтажу, пуско-наладочным работам, техническому обслуживанию и ремонту колонки допускается обслуживающий персонал, имеющий специальную техническую подготовку.

Сокращения, используемые в данном документе:

БИУ – блок индикации и управления;

БУ – блок управления;

СДИ – светодиодный индикатор;

КО – клапан отсечной;

КР – коробка распределительная;

КС – клапан снижения;

МП – магнитный пускатель насосного агрегата;

ПО – программное обеспечение;

СУ – система управления;

ТРК – топливораздаточная колонка

1 Описание и работа изделия

1.1 Назначение изделия

Топливораздаточная колонка предназначена для измерения объёма топлива (бензин, керосин, дизельное топливо) вязкостью от 0.55 до 40 мм 2 /с (от 0.55 до 40 сСт) при его выдаче с учётом требований учётно-расчётных операций.

Возможные взрывоопасные зоны применения топливораздаточных колонок, категории и группы взрывоопасных смесей газов и паров с воздухом – в соответствии с ГОСТ Р 51330.9-99, ГОСТ Р МЭК 60079-10-1-2008, требованиями «Правил устройства электроустановок» (ПУЭ гл.7.3) и другим нормативно-техническим документам, определяющим применяемость электрооборудования во взрывоопасных средах.

Колонка представляет собой изделие, используемое в стационарных условиях на автозаправочных станциях. Колонка фиксируется на фундаменте и подсоединяется к одной ёмкости для хранения топлива.

Колонка относится к восстанавливаемым, ремонтируемым изделиям.

1.2 Технические характеристики

1.2.1 Основные параметры колонки указаны в таблице 1.

Таблица 1

	Наименование параметра	Норма
1	Количество видов топлива	2
2	Тип гидравлики	всасывающая
3	Номинальный расход топлива через один рукав ТРК, л/мин	50* ± 10 %
4	Наименьший расход топлива через один рукав ТРК, л/мин	5
5	Минимальная доза выдачи топлива, л	2
6	Длина раздаточного рукава, м, не менее	4
7	Общее количество раздаточных рукавов	2
8	Тонкость фильтрования, мкм, не более	20
9	Вид индикации	СДИ
10	Диапазон допустимых значений коэффициента юстировки	от 0,9000 до 1,1000
11	Дискретность отображения информации указателя разового учёта выданного объема топлива, л	0,01
12	Верхний предел показаний указателя суммарного учёта, л	999999
13	Верхний предел показаний указателя разового учёта выданного топлива, л, не менее:	999,99
14	Предел допускаемой основной погрешности колонки при нормальных условиях**, %, не более	± 0,25
15	Предел допускаемой основной погрешности колонки при условиях, отличных от нормальных, %, не более	± 0,5
16	Предел допускаемой основной погрешности колонки при измерении минимальных доз, %, не более	± 0,5

	Наименование параметра	Норма
17	Номинальное напряжение питания от сети переменного тока, В	380±10%
18	Номинальная частота сети переменного тока, Гц,	49-61
19	Максимальная потребляемая мощность колонки, кВА, не более	1,8
20	Габаритные, установочные и присоединительные размеры колонки	приложение А
21	Масса колонки, кг, не более	213

Примечания:

- * При использовании различных типов раздаточных кранов (36±4) л/мин.
- **- Нормальные условия температура окружающей среды и топлива от 15 до 25°С, относительная влажность воздуха от 30 до 80 % и атмосферное давление от 84,0 до 106,7 кПа (630-800 мм рт. ст.)
- 1.2.2 Сходимость показаний колонки не превышает абсолютного значения предела допускаемой основной погрешности (см. таблицу 1).
 - 1.2.3 Условия эксплуатации:
 - температура окружающего воздуха, °С..... от минус 40 до плюс 50;

 - 1.2.4 Температура выдаваемого топлива с учётом п.1.1.1:
 - для бензина······ от минус 40 до плюс 35°C;
 - для дизельного топлива и керосина······ от минус 40 (или температуры помутнения или кристаллизации топлива) до плюс 50°С.
- 1.2.5 Колонка сохраняет свои параметры в пределах норм, указанных в таблице 1, при высоте раздаточного крана над уровнем земли 2,6 м, вакуумметрическом давлении на входе в насос колонки не менее 0,035 МПа $(0,35 \text{ кгс/cm}^2)$ для бензина и не менее 0,05 МПа $(0,5 \text{ кгс/cm}^2)$ для топлива остальных видов.
- 1.2.6 Электрическое сопротивление изоляции между каждым контактом вводного силового клеммника и корпусом колонки в любой его части не менее 20 МОм при нормальных климатических условиях, не менее 5 МОм при наибольшем значении рабочей температуры и не менее 1 МОм при наибольшем значении относительной влажности в соответствии с ГОСТ 12997-84.

1.3 Состав изделия

- 1.3.1 Колонки поставляют в собранном виде.
- 1.3.2 Комплект поставки колонок:

_	Колонка топливораздаточная "ТОПАЗ-421-21-1000/00 М"	1 шт.;
_	Руководство по эксплуатации на ТРК "ТОПАЗ-421-21-1000/00 М"	1 экз.;
_	Формуляр на ТРК "ТОПАЗ-421-21-1000/00 М"	1 экз.;
_	Руководство по эксплуатации на блок управления "ТОПАЗ-306БУ7"	1 экз.;
_	Руководство по эксплуатации на устройство индикации "ТОПАЗ-156МЗ-01 БК"	4 экз.;
_	Ключ для замков дверей ТРК	2 шт.;
_	Вставка кабельная открытая "ех9" для кабельного ввода	1 шт.;
_	Ключ шестигранный на 3 мм (для снятия и установки кожуха декора)	1 шт.;
_	Ремонтный комплект для измерителя объёма топлива, включающий в себя1	компл.;
	• поршень	2 шт.;
	• подшипник	
	• втулка	2 шт.;
	• сальник (D _{н.} =18, D _{вн.} =10, S=7, мм)	1 шт.;
	• мембрана (D _{н.} =95, D _{вн.} =48, S=1, мм)	1 шт.;

-	Ремонтный комплект для моноблока насосного, включающий в себя1	компл.
	• фильтр	1 шт.
	• лопатка	6 шт.
	• втулка	1 шт.
	• сальник (D _{н.} =35, D _{вн.} =19, S=10, мм)	1 шт.
	Фпанен КС-02	

1.3.3 Состав конструктивных элементов колонки

Колонка представляет собой единую самонесущую конструкцию (см. приложение Б) и состоит из следующих конструктивных элементов:

- Блок индикации и управления, включающий в себя:
 - блок управления "Топаз-306БУ7";
 - четыре устройства индикации "Топаз-156М3-01 БК";
 - два магнитных пускателя;
 - оповещатель звуковой "Топаз-228-01";
- Гидравлический отсек, включающий в себя:
 - два моноблока насосных;
 - два электродвигателя;
 - два компенсатора сильфонных;
 - два измерителя объема;
 - два генератора импульсов;
 - два клапана соленоидных двойного действия;
 - коробку распределительную

1.4 Устройство и работа составных частей ТРК

1.4.1 Устройство и работа БИУ



БИУ обеспечивает управление электрооборудованием колонки, отображение информации о разовой выдаче топлива, хранение информации о суммарном учёте топлива. Для доступа к электронному оборудованию ТРК необходимо открыть специальным ключом (входит в комплект поставки) двери БИУ.

1.4.2 Устройство и работа гидравлического отсека ТРК

Основные элементы гидравлического отсека ТРК приведены в приложении Б.

Гидравлический отсек имеет металлический корпус со съёмными боковыми крышками.

Схемы гидравлические показаны в приложении Ж.

Принцип работы гидравлического отсека ТРК заключается в следующем. Под воздействием разряжения, создаваемого насосом, топливо из резервуара через фильтр поступает в моноблок и измеритель объёма. Вращательное движение коленчатого вала измерителя объёма передаётся на вал генератора импульсов. Генератор импульсов формирует и выдаёт на БИУ счётные импульсы, количество которых пропорционально объёму выданного топлива. После измерителя объёма топливо через открытый соленоидный клапан поступает в раздаточный шланг, раздаточный кран и далее в бак транспортного средства. Во время отпуска топлива БИУ подсчитывает импульсы, поступающие от генератора импульсов, и обновляет на табло БИУ информацию о текущей дозе. По мере достижения заданной дозы происходит переход на сниженный расход, а затем полное прекращение подачи топлива.

Компенсатор сильфонный



Компенсатор сильфонный предназначен для подсоединения гидравлической системы колонки к трубопроводу. Служит для компенсации осевых и продольных смещений трубопровода, вызванных неточностью монтажа, колебаниями температуры, давления, либо изза наружного физического воздействия.

<u>Электродвигатель</u>



Электродвигатель создаёт вращательное движение, которое передаётся шкиву насоса моноблока через ременную передачу (см. рис. 1).

Моноблок насосный



Моноблок представляет собой комплексный агрегат, в котором соединены функции всасывающе - нагнетательного насоса и газоотделителя. В верхней части моноблока располагается выход, к которому подключается измеритель объёма топлива.

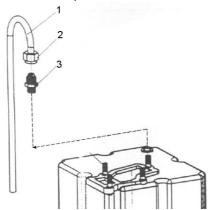
При работе моноблока на его входе создаётся разряжение, и топливо из резервуара через фильтр и обратный входной клапан (наличие в зависимости от модели моноблока) поступает в насос, из которого под давлением подаётся в газоотделитель, закручиваясь в его цилиндрическом корпусе. Далее под действием центробежных сил пузырьки воздуха с частью топлива вытесняются к центру газоотделителя и отводятся в поплавковую камеру. Топливо, поступающее вместе с пузырьками воздуха в поплавковую камеру, накапливается и, достигнув определённого уровня, через открывшийся клапан поплавковой камеры поступает на вход насоса и снова закачивается в гидросистему. Пары воздуха из поплавковой камеры отводятся за пределы колонки через трубку отвода паров в верхней части крышки моноблока (см. приложение Б). Очищенное от воздуха топливо собственным давлением открывает обратный клапан и поступает на выход моноблока и далее через патрубок в гидросистему. Обратный клапан при остановке насоса предотвращает вытекание топлива из моноблока в гидросистему, а также препятствует поступлению воздуха из моноблока в гидросистему при работе насоса без топлива.

Предохранительный клапан конструктивно совмещен с обратным и предназначен для сброса избыточного давления в рукаве раздаточном после прекращения подачи топлива.

При работе насоса и отсутствии выдачи топлива моноблок работает в режиме перепуска. Топливо циркулирует по кругу насос - газоотделитель - перепускной клапан. Перепускной клапан имеет регулировочный винт для установки давления перепуска, т.е. давления при котором происходит открывание клапана, что в свою очередь служит регулировкой номинального расхода топлива.

<u>Рекомендации по использованию Моноблока ZYB-50 в случае установки</u> резервуаров для топлива на фундаментах выше уровня гидравлической части колонки.

При использовании надземных резервуаров следует предусмотреть устройства для предотвращения выброса жидкого топлива через вентиляционную трубу воздухо и/или пароотделителя, посредством демонтажа поз.1, 2



и подключения к поз.3 гибкого металлорукава внутренним диаметром, не превышающим 15 мм и его последующим подключением к резервуару забора топлива согласно приложенной схеме.

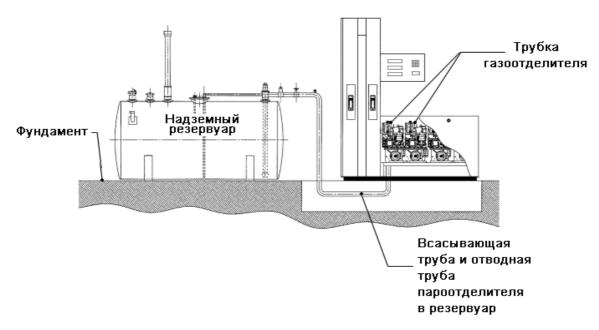


Схема подключения трубопровода к надземному резервуару

Измеритель объема

Измеритель объёма предназначен для измерения объёма топлива, проходящего через колонку, и представляет собой четырехцилиндровый гидравлический двигатель, приводимый в движение протекающим через него топливом. При этом количество протекающего топлива преобразуется в количество оборотов вращения его вала.

В измерителе объёма топливо поступает через нижний фланец в камеру, в которой расположены четыре гильзы с поршнями. Каждая пара поршней соединена шатуном, который, в свою очередь, через подшипник качения закреплен на коленчатом валу. При заполнении камеры топливом поршни по очереди перемещаются в верхнюю точку. Камера каждого поршня вмещает 125 мл топлива. Движение поршня приводит во вращение коленчатый вал, на котором закреплён клапан распределительный (золотниковый). Золотник имеет несколько входных и выходных отверстий. После заполнения одной из камер топливом, поршни, продолжая движение, выталкивают топливо через золотник в выпускную камеру, из которой топливо поступает в подключенную систему. При этом в другой (пустой) камере в этот момент происходит забор топлива. За один оборот коленчатого вала перекачивается топливо объёмом 0,5 л. На верхнем конце вала имеется муфта для подключения вала генератора импульсов. Для регулировки выдаваемой дозы необходимо проводить юстировку. Операция юстировки производится для обеспечения необходимой точности измерения количества продукта, отпускаемого колонкой.



В случае использования такого измерителя объема проводится только электронная юстировка выдаваемой дозы топлива. Электронная юстировка заключается в изменении значения юстировочного коэффициента, хранящегося в памяти блока управления. Ограничение доступа к операции юстировки обеспечивается четырехзначным паролем, хранящимся в устройстве, а также пломбируемым тумблером S3 "Работа/Настройка". Для контроля изменения юстировочного коэффициента устройство имеет счетчик количества операций юстировки. Проведение операций электронной юстировки фиксируется в формуляре на ТРК. Перед началом новой юстировки необходимо сверить показания счётчика количества операций юстировки с записями в формуляре. Совпадение показаний счётчика с записью в формуляре будет свидетельствовать об отсутствии несанкционированных манипуляций с юстировочным коэффициентом. Колонка после проведения юстировки предъявляется для проведения поверки органам Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии. У измерителя объёма с электронной юстировкой пломбируются все крышки в соответствии со схемой пломбирования (приложение В, рисунок В.2).

<u>Генератор</u> <u>импульсов</u>



Генератор импульсов применяется для преобразования механического вращения вала измерителя объема в количество последовательных электрических импульсов, используя при этом оптический метод. Валу генератора импульсов передаётся вращение от измерителя объёма. На валу закреплён диск с прорезями, при вращении которого формируются импульсные сигналы, количество импульсов пропорционально объёму выданного топлива. Один оборот вала генератора импульсов соответствует 50-ти или 100 электрическим импульсам, в зависимости от исполнения.

Клапан соленоидный



Клапан соленоидный предназначен для управления потоком топлива, обеспечивая снижение расхода топлива перед окончанием выдачи дозы и прекращение подачи топлива после выдачи заданной дозы. Соленоидный клапан имеет три состояния: закрыт, открыт на малый поток, открыт на большой поток. Управление состоянием клапана осуществляется путём подачи и снятия питающего напряжения.

Управление клапаном обеспечивается электромагнитными катушками, которые при подаче напряжения приводят в движение сердечники клапанов. При пуске колонки на верхнюю и нижнюю катушки подаётся напряжение, верхний и нижний сердечники перемещаются вверх. Под действием давления топлива поднимается мембрана, и топливо из измерителя объёма перетекает через трубопровод в раздаточный шланг, обеспечивая нормальный расход топлива.

Перед окончанием выдачи топлива снимается напряжение с нижней катушки, и нижний сердечник под действием пружины опускается вниз. Давление возрастает, вследствие чего мембрана опускается и закрывает проход, через который шёл основной поток топлива. Теперь топливо через отверстие в мембране поступает в трубопровод, обеспечивая малый расход топлива.

Для прекращения выдачи топлива снимается напряжение с верхней катушки, и верхний сердечник под действием пружины опускается вниз. Поступление топлива полностью прекращается.

Рукав ТРК состоит из шланга и крана раздаточного. Он служит для подачи топлива от колонки в бак транспортного средства. Индикатор потока служит для визуального определения наличия или отсутствия пузырьков воздуха в выдаваемом топливе.





Раздаточный кран — это выпускной клапан со спусковым рычагом, позволяющим вручную закрывать и открывать клапан подачи топлива. В раздаточном кране установлен обратный клапан, открываемый давлением, создаваемым насосом при подаче топлива. Обратный клапан предохраняет от вытекания топлива из раздаточного крана при нажатом спусковом рычаге крана и неработающей колонке. Правильное рабочее положение раздаточного крана, когда выпускное отверстие направлено вниз — положение, при котором возможен отпуск топлива в заправочный бак транспортного средства.

Автоматические функции раздаточного крана:

- автоматическая блокировка вытекающего топлива при погружении наконечника крана раздаточного в топливо, что предохраняет от перелива топливных баков транспортных средств (наличие функции зависит от типа раздаточного крана);
- автоматическая блокировка вытекания топлива при неправильном положении раздаточного крана, когда выпускное отверстие направлено вверх (наличие функции зависит от типа раздаточного крана).

Раздаточный шланг представляет собой маслобензостойкий резиновый шланг, имеющий внутренний антистатический слой, и, в связи с этим, раздаточный кран не требует дополнительного заземления.

Колодка крана раздаточного находится снаружи корпуса колонки и служит для крепления раздаточного крана до и после процесса заправки.

<u>Распределительная коробка</u> представляет собой металлический корпус, в котором установлены клеммы для подключения кабелей от узлов электрооборудования колонки. Кабели заводятся в распределительную коробку через герметичные взрывозащищённые кабельные вводы.

Система фильтрации топлива.

Для очистки топлива и повышения качества выдаваемого продукта ТРК оснащена системой фильтрации.

Система фильтрации ТРК представляет собой сменный многоразовый фильтрующий элемент. Фильтр имеет цилиндрическую форму. Материал - металлическая сетка. Сетка закреплена между двумя плоскими металлическими штампованными фланцами. Для увеличения жесткости фильтра внутри него находится каркас. Конструктивно фильтрующий элемент совмещен в корпусе с насосом.

1.5 Средства измерения, инструмент и принадлежности

- 1.5.1 Монтаж, подключение, техническое обслуживание и эксплуатация колонок осуществляется с применением стандартных средств измерения, инструмента и принадлежностей.
- 1.5.2 Стандартные средства измерения, инструмент и принадлежности в комплект поставки колонки не входят.
 - 1.5.3 Сведения о контролируемых (измеряемых) параметрах приведены в таблице 2.

Таблица 2

Таблица 2				
Наименование параметра	Номиналь- ное значе- ние	Предель- ные от- клонения	Применяемое средство измерения	Номер в госреестре
1 Номинальный расход,			Секундомер СОС пр-2б-2-000 ТУ 25-1819.0021	11519-06
л/мин, %, не более	50*	± 10	Мерники образцовые 2-го разряда М2р-10-01СШ; M2p-50-01СШ ТУ4381-011- 02566585-2001	21422-01
2 Пределы допускаемой ос- новной погрешности колонки			Мерники образцовые 2-го разряда М2р-10-01СШ; M2p-50-01СШ ТУ4381-011- 02566585-2001	21422-01
при нормальных условиях %, не более	-	± 0,25	Термометр ГОСТ 28498-90, кл. точности 1, цена деления 1°С, диапазон измерения от минус 40 до плюс 50°С	-
3. Пределы допускаемой ос- новной погрешности колонки			Мерники образцовые 2-го разряда М2р-10-01СШ; M2p-50-01СШ ТУ4381-011- 02566585-2001	21422-01
при условиях, отличных от нормальных, %, не более	-	± 0,5	Термометр ГОСТ 28498-90, кл. точности 1, цена деления 1°С, диапазон измерения от минус 40 до плюс 50°С	-
4 Пределы допускаемой основной погрешности колонки	_	± 0,5	Мерники образцовые 2-го разряда М2р-10-01СШ; M2p-50-01СШ ТУ4381-011- 02566585-2001	21422-01
при измерении минимальных доз, %, не более		_ 5,0	Термометр ГОСТ 28498-90, кл. точности 1, цена деления 1°С, диапазон измерения от минус 40 до плюс 50°С	-

Примечания:

Допускается применять другие рабочие эталоны и средства измерений, прошедшие метрологическую аттестацию, поверенные в органах Государственной метрологической службы и имеющие разряд не хуже указанного в таблице, а также другое оборудование с аналогичными характеристиками.

^{*} При использовании различных типов кранов раздаточных - (36±4) л/мин.

1.6 Маркировка и пломбирование

- 1.6.1 На каждой колонке укреплена табличка фирменная, содержащая:
 - товарный знак предприятия-изготовителя;
 - сокращённое наименование предприятия-изготовителя;
 - адрес предприятия-изготовителя;
 - условное обозначение колонки;
 - обозначение технических условий;
 - заводской номер;
 - дату (месяц и год) выпуска колонки;
 - номинальное напряжение питающей сети U, B;
 - номинальное значение мощности Р, кВА;
 - температурный диапазон эксплуатации (-40°C ≤ t_a < +50°C);
 - знак утверждения типа средств измерений по ПР 50.2.009-94;
- номер сертификата и наименование или знак органа по сертификации.
- 1.6.2 Маркировка транспортной тары соответствует ГОСТ 14192-96 и содержит манипуляционные знаки "Хрупкое. Осторожно", "Верх", "Центр тяжести", основные, дополнительные и информационные надписи.
- 1.6.3 Схемы пломбирования приведены в приложении В. Генератор импульсов (рис. В.1), измеритель объёма (рис. В.3), блок управления (рис. В.2), как сборочные единицы колонки, влияющие на метрологические показатели, должны быть опломбированы представителем Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии после проверки метрологических характеристик по техническим условиям ТУ 4213-001-53540133-2009.
- 1.6.4 В колонке предусмотрена возможность пломбировки КР. Для этого в корпусе КР изготовлены отверстия.

ВНИМАНИЕ! ПЛОМБИРОВКА КОРОБКИ РАСПРЕДЕЛИТЕЛЬНОЙ ОБЯЗАТЕЛЬНОЙ НЕ ЯВЛЯЕТСЯ!

1.7 Упаковка

- 1.7.1 Упаковка соответствует требованиям ГОСТ 23170-78, условия транспортирования в части воздействия климатических факторов по условиям хранения 8 ГОСТ 15150-69, условия хранения по условиям 5 ГОСТ 15150-69.
- 1.7.2 Сопроводительная документация, прилагаемая к колонке, уложена в пакеты из полиэтиленовой плёнки по ГОСТ 10354-82 толщиной не менее 0,1 мм. Пакеты заварены. Типы пакетов, прочность и герметичность сварных швов по ГОСТ 12302-83.
- 1.7.3 Ремкомплект упакован в обёрточную бумагу по ГОСТ 8273-75 и чехол из полиэтилена по ГОСТ 10354-82 толщиной не менее 0,1 мм.
 - 1.7.4 Сопроводительная документация и ремонтный комплект уложены внутри колонки.
- 1.7.5 Каждая колонка закреплена на транспортировочных брусьях и упакована в соответствии с чертежами предприятия-изготовителя. Положение колонки и функциональных блоков на транспортном поддоне вертикальное.
- 1.7.6 Колонки, предназначенные для труднодоступных районов, упакованы по ГОСТ 15846-79 в тару по ГОСТ 2991-85.

2 Использование изделия по назначению

2.1 Эксплуатационные ограничения

- 2.1.1 В месте установки колонок параметры воздействующих на них механических и климатических факторов должны соответствовать параметрам, указанным в подразделе 1.2 настоящего руководства.
 - 2.1.2 Колонки необходимо оберегать от ударов при транспортировании и хранении.
- 2.1.3 При монтаже на автозаправочной станции не допускается подвергать колонки ударам.
- 2.1.4 Колонки, являясь средством измерений, находятся под надзором Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии.

ВНИМАНИЕ! ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ КОЛОНКИ ДОЛЖНО ОСУЩЕСТВЛЯТЬСЯ БЕЗ ВСКРЫТИЯ ОПЛОМБИРОВАННЫХ МЕХАНИЗМОВ!

2.1.5 Колонки предназначены для измерения объёма бензина, керосина, дизельного топлива.

ВНИМАНИЕ! ПРИМЕНЕНИЕ КОЛОНОК ДЛЯ ИЗМЕРЕНИЯ ОБЪЁМА ДРУГИХ ТЕХНИЧЕСКИХ ЖИДКОСТЕЙ ЗАПРЕЩЕНО!

ЭКСПЛУАТАЦИЯ КОЛОНКИ ВО ВРЕМЯ СЛИВА ТОПЛИВА В РЕЗЕРВУАР КАТЕГОРИЧЕСКИ ЗАПРЕЩЕНА!

ВРЕМЯ ОТСТОЯ ТОПЛИВА В РЕЗЕРВУАРЕ ПОСЛЕ ЕГО ЗАПОЛНЕНИЯ

СОСТАВЛЯЕТ НЕ МЕНЕЕ 20 МИНУТ!

- 2.1.6 Эксплуатация колонок должна производиться с соблюдением требований:
- ГОСТ Р 51330.9-99 Электрооборудование взрывозащищённое. Часть 10. Классификация взрывоопасных зон;
- ГОСТ Р 51330.13-99 Электрооборудование взрывозащищённое. Часть 14. Электроустановки во взрывоопасных зонах (кроме подземных выработок);
- ГОСТ Р 51330.18-99 Электрооборудование взрывозащищённое. Часть 19. Ремонт и проверка оборудования, используемого во взрывоопасных газовых средах (кроме подземных выработок или применений, связанных с переработкой или производством взрывчатых веществ);
- ГОСТ Р МЭК 60079-0-2007 Взрывоопасные среды. Часть 0. Оборудование. Общие требования;
 - "Правил устройства электроустановок" (ПУЭ);
 - "Правил технической эксплуатации электроустановок потребителей" (ПТЭЭП);
- "Правил техники безопасности при эксплуатации электроустановок потребителей"
 (ПТБ);
- "Правил технической эксплуатации автозаправочных станций" № РД 153-39.2-080-01 от 01.08.2001г.;
 - Настоящего руководства по эксплуатации.

2.2 Подготовка ТРК к использованию

- 2.2.1 ТРК не являются источником повышенной опасности, поэтому при подготовке колонок к использованию следует выполнять требования безопасности, действующие на объекте.
- 2.2.2 Распаковать колонку. Произвести внешний осмотр. Колонка не должна иметь механических повреждений.
 - 2.2.3 Проверить комплектность на соответствие п.1.3.2.
- 2.2.4 Монтаж колонок на автозаправочной станции (АЗС) производится строго в соответствии с проектом АЗС и настоящим руководством.
- 2.2.5 Колонка устанавливается на фундаменте по отвесу и закрепляется на четырёх шпильках М10 (см. приложение A).

- 2.2.6 Схемы монтажа трубопроводов приведены в приложении Е. К колонке подводятся трубопроводы:
 - для топлива;
 - для силовых кабелей;
- для кабеля управления (используется только в режиме работы колонки от дистанционного задающего устройства).
- 2.2.7 Перед монтажом к колонке трубопровод должен быть тщательно промыт и опрессован. Трубопровод перед подсоединением к моноблоку рекомендуется заполнить топливом.
- 2.2.8 Присоединение моноблока к трубопроводу осуществляется с помощью гибкого сильфонного компенсатора. Максимальное диаметральное и осевое смещение трубопровода, которое возможно компенсировать с помощью сильфонного компенсатора ± 5 мм.
- 2.2.9 Монтаж электрооборудования колонки производить в соответствии с "Инструкцией по монтажу электрооборудования силовых и осветительных сетей взрывоопасных зон" ВСН 332-74 по проекту АЗС, утверждённому в установленном порядке.
- 2.2.10 Электрические схемы подключения колонок к электросети и к дистанционному задающему устройству приведены в приложении Д.
- 2.2.11 На АЗС необходим общий контур заземления для электрооборудования, защиты от статического электричества, прямых ударов и вторичных проявлений молний. Сопротивление растеканию тока заземлителей не более 10 Ом. Каждая часть электроустановки, подлежащая заземлению, присоединяется к сети заземления с помощью отдельного проводника в соответствии с требованиями "Правил технической эксплуатации автозаправочных станций".

ВНИМАНИЕ! БЕЗ ЗАЗЕМЛЕНИЯ КОЛОНКУ НЕ ВКЛЮЧАТЬ!

- 2.2.12 В соответствии с требованиями "Правил технической эксплуатации автозаправочных станций" сопротивление заземляющего устройства, предназначенного для защиты от статического электричества, допускается не более 100 Ом.
- 2.2.13 Кратковременно включить электродвигатель, убедиться в правильном направлении вращения шкива двигателя (направление вращения нанесено на шкиве насоса). В случае неправильного направления разрешается изменять порядок подключения проводов кабелей на магнитном пускателе и в коробке распределительной (см. приложение Г).
- 2.2.14 На шкиве насоса и электродвигателя надет клиновой ремень (далее по тексту ремень). С помощью регулировочного винта натяжного устройства выставить необходимую величину натяжения ремня. Контролировать величину натяжения необходимо с помощью динамометра в соответствии со схемой, приведённой на рисунке 1, где,
- Н межцентровое расстояние между шкивами насоса и электродвигателя;
- F усилие прогиба ремня равное 1 кг;
- т прогиб ремня на середине межосевого расстояния, составляющий от 4 до 6 мм.

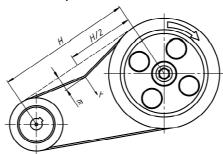


Рис.1 Проверка натяжения клинового ремня

- 2.2.15 Для осуществления пробного пуска необходимо прокачать через колонку не менее 200 л топлива и убедиться в исправной работе моноблока, измерителя объёма, раздаточного крана. Следует проверить места соединений и уплотнений. По индикатору потока контролировать отсутствие пузырьков воздуха в топливе.
- 2.2.16 После пробного пуска и проведения расконсервации необходимо вынуть входной фильтр колонки, промыть его и продуть сжатым воздухом.

ВНИМАНИЕ! РАБОТА НАСОСНОГО МОНОБЛОКА БЕЗ ФИЛЬТРА ПРИВОДИТ К ПРЕЖДЕВРЕМЕННОМУ ВЫХОДУ ИЗ СТРОЯ НАСОСА МОНОБЛОКА.

2.2.17 Для обеспечения необходимой точности измерения количества продукта, отпускаемого колонкой, производится электронная юстировка.

- 2.2.18 Проведение операций электронной юстировки фиксируется в формуляре "Колонка топливораздаточная "ТОПАЗ". Перед началом новой юстировки необходимо сверить показания счётчика количества операций юстировки с записями в формуляре. Совпадение показаний счётчика с записью в формуляре будет свидетельствовать об отсутствии несанкционированных манипуляций с юстировочным коэффициентом. Колонка после проведения юстировки предъявляется для проведения поверки органам Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии.
- 2.2.19 Подготовленная к работе колонка принимается ответственным лицом в эксплуатацию.

2.3 Порядок работы с ТРК при отпуске топлива в бак потребителя.

- 2.3.1 Управление колонкой осуществляется оператором с помощью дистанционной системы управления. Возможно управление колонкой потребителем с помощью Proxi карты, а также модуля клавиатуры при наличии в БИУ дополнительных электронных устройств.
 - 2.3.2 После задания дозы необходимо:
 - снять раздаточный кран с колодки крана раздаточного;
 - опустить носик крана в горловину топливного бака;
 - выжать рычаг и зафиксировать его, как показано на Рис. 2

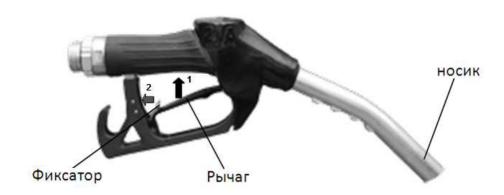


Рис. 2 Фиксация рычага крана раздаточного

- 2.3.3 Далее происходит пуск ТРК. Во время отпуска топлива на индикаторах БИУ отображается информация о текущей дозе. Количество выданного топлива контролируется наблюдением за показаниями индикаторов.
- 2.3.4 После окончания заправки необходимо отжать рычаг крана раздаточного и установить его на место.

2.4 Возможные неисправности и методы их устранения

2.4.1 Перечень наиболее часто встречающихся или возможных неисправностей, не влияющих на метрологические характеристики, и методы их устранения приведены в таблице 3.1.

Таблица 3.1

Таблица 3.1	1	1	
Наименование неисправностей, внешнее проявление и дополнительные признаки	Вероятная причина	Методы устранения	Примечание
1 Моноблок колонки не подаёт топливо	1.1 Неисправен при- ёмный клапан	Разобрать клапан, устранить причину неисправности	При определении причины неис- правности убе-
	1.2. Нарушена герметичность всасывающей системы	Устранить не герме- тичность всасываю- щего трубопровода	диться в том, что вал насоса моно- блока вращается в направлении по часовой стрелке, если смотреть со стороны шкива
2 Расход топлива колон- ки ниже номинального	2.1 Засорён фильтр колонки	Очистить фильтр	При засорении фильтра слышен
	2.2 Ослабла пружина перепускного клапана	Отрегулировать кла- пан	гул низкого тона, вызванный кавита- цией
3 Наличие пузырьков воздуха в потоке топлива, наблюдаемое в индикаторе потока	3.1 Нарушена герметичность всасывающей магистрали колонки	Определить место повреждения и устранить не герметичность	
4 Шум в подшипниках насоса или электродви-	4.1 Износ подшипни- ков	Заменить подшипники	
гателя	4.2 Загрязнены под- шипники	Промыть и смазать подшипники	
5 Электродвигатель работает с перегрузкой (греется), подача насоса ниже номинальной	5.1 Напряжение сети ниже допустимого 5.2 Заедание подшипников насоса вслед-	Выяснить причину падения напряжения и устранить её Промыть и смазать подшипники насоса	
	ствие загрязнения и разрушения	или заменить их	
6 Электродвигатель работает с перегрузкой (греется) при закрытом раздаточном кране	6.1 Сильно затянута пружина перепускного клапана насоса	Ослабить затяжку пружины клапана	
7 Подтекает топливо из раздаточного крана при закрытом раздаточном	7.1 Заедание штока раздаточного крана	Разобрать кран, уст- ранить причину за- едания	
кране	7.2 Засорился клапан раздаточного крана (на тарелку клапана налипли механические частицы)	Разобрать кран, очи- стить тарелку клапана	
8 Подтекает топливо из раздаточного крана при открытом кране и неработающей колонке	8.1 Засорился клапан раздаточного крана (на тарелку клапана налипли механические частицы)	Разобрать кран, очи- стить тарелку клапана	
	8.2 Ослабла пружина автоматического за- крытия клапана	Заменить пружину	

2.4.2 Перечень наиболее часто встречающихся или возможных неисправностей, влияющих на метрологические характеристики, и методы их устранения приведены в таблице 3.2.

Таблица 3.2

Вероятная причина	Методы устранения	Приме- чание
1.1 Нарушена регулировка электронной юстировки БУ	Провести электронную юстировку БУ	
2.1 При работе измерителя объёма не подаётся сигнал в БУ	Выяснить причину и в случае неисправности генератора импульсов заменить его	
2.2 Неверно настроен БУ	Настроить БУ, провести электронную юстировку	
2.3 Неисправен БУ	Обратиться в специализированный сервисный центр для ремонта	
3.1 Износ или осмоление манжет	Заменить манжеты	
3.2 Выработка золотника или зеркала корпуса цилиндров	Притереть золотник и кор- пус	
3.3 Износ или разрыв мембраны измерителя объёма	Заменить мембрану	
3.4 Протечка топлива в верхней крышке измерителя объёма в результате износа сальника	Заменить сальник	
3.5 Износ подшипника на кулисе	Снять нижнюю крышку из- мерителя объёма, откру- тить гайку кулисы, заменить подшипник	
3.6 Загрязнены подшипни-ки	Промыть и смазать под- шипники	
3.7 Неисправен генератор импульсов	Заменить генератор им- пульсов на исправный	
3.8 Неисправен БУ	Обратиться в специализированный сервисный центр для ремонта	
	1.1 Нарушена регулировка электронной юстировки БУ 2.1 При работе измерителя объёма не подаётся сигнал в БУ 2.2 Неверно настроен БУ 2.3 Неисправен БУ 3.1 Износ или осмоление манжет 3.2 Выработка золотника или зеркала корпуса цилиндров 3.3 Износ или разрыв мембраны измерителя объёма 3.4 Протечка топлива в верхней крышке измерителя объёма 3.4 Протечка топлива в верхней крышке измерителя объёма в результате износа сальника 3.5 Износ подшипника на кулисе 3.6 Загрязнены подшипники 3.7 Неисправен генератор импульсов	1.1 Нарушена регулировка электронной юстировки БУ 2.1 При работе измерителя объёма не подаётся сигнал в БУ 2.2 Неверно настроен БУ 2.3 Неисправен БУ 3.1 Износ или осмоление манжет 3.2 Выработка золотника или зеркала корпуса цилиндров 3.3 Износ или разрыв мембраны измерителя объёма в результате износа сальника 3.5 Износ подшипника на кулисе 3.6 Загрязнены подшипники из темератор импульсов на исправный сервисный центр импульсов на исправный измерить подшипники из аменить мемзать подшипники из аменить и смазать подшипники из аменить и смазать подшипники из аменить и смазать подшипники из аменить генератор импульсов на исправный обратиться в специализированный сервисный центр импульсов на исправный обратиться в специализированный сервисный центр

^{2.4.3} При возникновении какой-либо ошибки в работе БУ, он выводит в средней строке устройства индикации в мигающем режиме сообщение "Err." и код ошибки (см. таблицу 4). Выполнить отпуск топлива невозможно до устранения причины ошибки.

Таблица 4 – Коды ошибок

Код	аолица 4 – коды ошиоок Описание	Варианты действий
01	Неисправна энергонезависимая	Обратиться в сервисный центр или к предприятию- изготовителю. Для снятия индикации ошибки можно выпол- нить команду "вывод ID-номера на табло". Доступны коман-
память		ды чтения/записи параметров
02	Все рукава устройства отключены (установлены режимы работы "0")	Корректно установить режимы работы рукавов устройства
03	Рукава имеют совпа- дающие сетевые адреса	Корректно установить сетевые адреса рукавов устройства
07	Отсутствие импульсов от одного из каналов генератора импульсов типа "двухканальный"	Отключить устройство и устранить неисправность
11	Неисправен внутренний термодатчик	Заменить внутренний термодатчик. Для снятия индикации ошибки можно установить параметру "Отключение внутреннего датчика температуры" значение – "отключено"
12	Отсутствует связь с мо- дулем расширения	Отключить устройство и устранить неисправность
13	Отсутствует связь с системой управления. Отображается, только если тумблер S3 установлен в положение "Работа" ("Work")	Отключить устройство и устранить неисправность для восстановления связи - проверить целостность интерфейсного кабеля, правильность его подключения, а также исправность интерфейсных цепей устройства и СУ
14	Неверно задана конфигурация устройства, количество рукавов меньше, чем установлено в конфигурации	Корректно установить режимы работы рукавов устройства
21	Отпуск топлива заблокирован параметром "Ограничение по отпуску топлива"	Снять блокировку путем записи значения "отключено", или ввести новое ограничение
22	Устройство заблокировано, семь раз был введен неверный пароль администратора	Не отключать питание ТРК не менее двух часов. Снятие блокировки произойдет автоматически

Примечание—

Описание режимов работы и настраиваемых параметров блока управления изложено в руководстве по эксплуатации на блок управления, входящем в комплект документации на ТРК

3 Обеспечение взрывозащиты ТРК

3.1 Требования к взрывобезопасности

- 3.1.1 Электрооборудование, необходимое для осуществления всех функций топливораздаточной колонки взрывозащищенного исполнения группы II для возможных взрывоопасных зон, категорий и групп взрывоопасных смесей газов и паров с воздухом, в соответствии с ГОСТ Р 51330.9-99, ГОСТ Р МЭК 60079-10-1-2008, требованиями «Правил устройства электроустановок» (ПУЭ гл.7.3) и другим нормативно-техническим документам, определяющим применяемость электрооборудования во взрывоопасных средах.
- 3.1.2 Выбор, размещение электрооборудования и заземляющие устройства в соответствии с требованиями ГОСТ Р 51330.13-99, ГОСТ Р МЭК 60079-10-1-2008 предъявляемыми к электрооборудованию взрывозащищённому, и ГОСТ 9018-89.

3.2 Конструктивные решения, обеспечивающие взрывозащиту колонки

- 3.2.1 БИУ отделён от других блоков колонки свободно вентилируемым пространством.
- 3.2.2 В отсеке гидравлики применено электрооборудование во взрывозащищённом исполнении.
- 3.2.3 Электрооборудование общего назначения без средств взрывозащиты размещено в корпусе БИУ со степенью защиты оболочки IP54 по ГОСТ 14254-96.
 - 3.2.4 Ввод кабелей в БИУ осуществляется герметичными кабельными вводами.
- 3.2.5 Вентиляционные отверстия (жалюзи) в корпусе отсека гидравлики позволяют повысить уровень и готовность вентиляции.
- 3.2.6 Контактные зажимы для заземляющих проводников соответствуют требованиям ГОСТ Р 51330.0-99.
- 3.2.7 Маркировка выполнена в соответствии с требованиями ГОСТ Р 51330.0-99, ГОСТ Р МЭК 60079-0-2007.
 - 3.2.8 В распределительной коробке ДСМК.687226.001:
- используемые для изготовления корпуса материалы, содержащие легкие металлы, соответствуют требованиям ГОСТ Р 51330.0-99;
- герметики и уплотнители, используемые при изготовлении устройства, соответствуют требованиям ГОСТ Р 51330.0-99, ГОСТ Р МЭК 60079-0-2007;
- контактные зажимы для заземляющих проводников соответствуют требованиям ГОСТ Р 51330.0-99, ГОСТ Р МЭК 60079-0-2007;
- ввод кабелей в распределительную коробку осуществляется герметичными кабельными вводами с взрывозащитой вида Exell X;
- термостойкость материалов, используемых в устройстве, соответствует требованиям
 ГОСТ Р 51330.8-99:
 - степень зашиты оболочки IP54 по ГОСТ 14254-96:
 - на крышке устройства закреплена табличка с надписью
 - "ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ ОТКРЫВАТЬ, ОТКЛЮЧИВ ОТ СЕТИ";
- электроизоляционные материалы, используемые в устройстве, по сравнительному индексу трекингостойкости (СИТ) относятся к группе IIIa и соответствуют требованиям ГОСТ Р 51330.8-99.

3.3 Обеспечение взрывозащиты при монтаже

- 3.3.1 К монтажу колонки должны допускаться лица, изучившие настоящее руководство по эксплуатации и имеющие соответствующее разрешение на монтаж взрывозащищённого электрооборудования. При монтаже необходимо соблюдать требования:
- "Инструкции по монтажу электрооборудования силовых и осветительных сетей взрывоопасных зон" ВСН 332-74;
 - "Правил устройства электроустановок" (ПУЭ);
- "Межотраслевых правил по охране труда (Правила безопасности) при эксплуатации электроустановок (ПОТ PM-016-2001)";

– "Правил технической эксплуатации автозаправочных станций" № РД 153-39.2-080-01 от 01.08.2001 г.

ВНИМАНИЕ! ЗАПРЕЩЕНО ПРОИЗВОДИТЬ ЛЮБЫЕ МОНТАЖНЫЕ РАБОТЫ ПРИ ВКЛЮЧЕННОМ НАПРЯЖЕНИИ ПИТАНИЯ!

3.3.2 Колонку заземлить в соответствии с требованиями ГОСТ Р 51330.13-99. Заземляющий проводник подключить к болту заземления колонки.

3.4 Обеспечение взрывозащиты при эксплуатации

Взрывозащита при эксплуатации обеспечивается:

- соблюдением требований настоящего руководства по эксплуатации, "Правил устройства электроустановок" (ПУЭ), "Правил технической эксплуатации электроустановок потребителей" (ПТЭЭП), "Межотраслевых правил по охране труда при эксплуатации электроустановок (ПОТ РМ-016-2001)", "Правил технической эксплуатации автозаправочных станций" № РД 153-39.2-080-01 от 01.08.2001г и других документов, действующих в данной отрасли промышленности;
- выполнением надёжного защитного заземления устройства, соответствующего требованиям ПУЭ, ГОСТ Р 51330.0-99, ГОСТ Р МЭК 60079-0-2007;
- выполнением требований по сопротивлению и электрической прочности изоляции токоведущих частей;
 - надёжностью разъёмных соединений;
 - регулярными ежедневными внешними осмотрами;
- периодическими проверками технического состояния и исправности электрических линий связи и разъёмных соединений, наличия и исправности защитного заземления;
 - проверками наличия и исправности пломб.

3.5 Обеспечение взрывозащиты при ремонте

- 3.5.1 При ремонте должны выполняться требования "Правил устройства электроустановок" (ПУЭ), "Правил технической эксплуатации электроустановок потребителей" (ПТЭЭП), "Межотраслевых правил по охране труда при эксплуатации электроустановок (ПОТ РМ-016-2001)", "Правил технической эксплуатации автозаправочных станций" № РД 153-39.2-080-01 от 01.08.2001г. и других документов, действующих в данной отрасли промышленности.
- 3.5.2 К работе с колонкой допускаются лица, имеющие допуск не ниже III группы по ПТЭ-ЭП и ПОТ РМ-016-2001 для установок до 1000В и ознакомленные с настоящим руководством.
- 3.5.3 Демонтаж устройств колонки допускается производить только после отключения напряжения питания устройств.

4 Техническое обслуживание изделия

4.1 Общие указания

- 4.1.1 Периодичность планово-предупредительных осмотров устанавливается в зависимости от эксплуатационных условий, но не реже одного раза в год, без демонтажа.
- 4.1.2 Техническое обслуживание колонки должно быть поручено квалифицированному персоналу. При проведении на АЗС монтажа и пусконаладочных работ лицами, не прошедшими курс обучения и не имеющими допуск к этим работам, претензии предприятием-изготовителем не принимаются.

4.2 Меры безопасности

4.2.1 При техническом обслуживании необходимо выполнять требования безопасности, изложенные в п.п.2.1.6, 3.1 и п.п.3.3, 3.4, 3.5 настоящего руководства.

4.3 Осмотр и проверка

- 4.3.1 Габаритные, присоединительные, установочные размеры и установка колонки на фундаменте показаны в приложении А.
 - 4.3.2 Схема монтажа трубопровода на автозаправочной станции в приложении Е.
- 4.3.3 Планово-предупредительные осмотры проводит оперативный персонал. При наличии на АЗС метрологической службы или подразделения контрольно-измерительных приборов и автоматики (КИПиА), осмотры проводят работники этих служб.
 - 4.3.4 При планово-предупредительных осмотрах проводят:
 - внешний осмотр колонок на отсутствие наружных механических повреждений;
 - проверку герметичности гидравлической системы;
 - проверку исправности и целостности заземляющих устройств;
 - проверку натяжения ремня;
 - проверку функционирования всех механизмов колонки, надёжность их крепления;
 - проверку расхода и погрешности;
- моечно-уборочные работы с помощью воды, мыла или легких средств для удаления масла.

ВНИМАНИЕ! НЕЛЬЗЯ МЫТЬ КОЛОНКУ ЖИДКОСТЬЮ ПОД ДАВЛЕНИЕМ! НЕЛЬЗЯ ПРИМЕНЯТЬ РАСТВОРИТЕЛИ ПРИ ЧИСТКЕ КОЛОНКИ!

- 4.3.5 Проверка герметичности, исправности заземляющих устройств и функционирования механизмов колонки проводится визуальным методом. Обнаруженные неисправности устраняются
- 4.3.6 Проверка расхода и погрешности проводится по методике, изложенной в МИ 1864-88 "Колонки топливораздаточные. Методика поверки".

ВНИМАНИЕ! КАТЕГОРИЧЕСКИ ЗАПРЕЩЕНА ЭКСПЛУАТАЦИЯ КОЛОНКИ С ПРЕВЫШЕНИЕМ ПРЕДЕЛОВ ДОПУСКАЕМОЙ ПОГРЕШНОСТИ!

4.4 Порядок технического обслуживания изделия

- 4.4.1 В плановое техническое обслуживание входят следующие работы:
 - замена фильтра при падении расхода топлива колонки;
- замена манжет вала насоса, манжет поршней и манжет выходного валика измерителя объёма при их износе;
 - очистка стекла индикатора потока при потере его прозрачности
- контроль сопротивления между горловиной топливораздаточного крана и «землей» сопротивление должно быть меньше 1 МОм;
- измерение избыточного давления проводить либо с помощью комплекта сервисного, либо через тестовую заглушку аварийного отсечного клапана.

4.5 Указания по поверке

- 4.5.1 Колонки при выпуске из производства и периодически в процессе эксплуатации подлежат обязательной поверке.
- 4.5.2 Методика первичной поверки колонок по МИ 1864-88 "Колонки топливораздаточные. Методика поверки" с применением образцовых мерников 2-го разряда вместимостью 2, 10, 20, 50, 100 л с погрешностью не более ± 0.08 % по ГОСТ 8.400-80.
- 4.5.3 Периодическая поверка колонок в эксплуатации должна проводиться в соответствии с требованиями ПР 50.2.006-94.
 - 4.5.4 Межповерочный интервал 1 год.
- 4.5.5 Методика периодической поверки колонок по МИ 1864-88 с применением образцовых мерников 2-го разряда вместимостью 10, 20, 50, 100 или 200 л с погрешностью не более ± 0.1 % по ГОСТ 8.400-80.
- 4.5.6 Настройку блока управления при проведении поверки производить в соответствии с указаниями, приведенными в его руководстве по эксплуатации (входит в комплект поставки TPK).

4.6 Консервация (расконсервация)

- 4.6.1 Внутренняя консервация гидравлической системы колонки производится смесью керосина ТУ 38.401-58-10-90 и присадки "Акор-1" ГОСТ 15171-78, взятой в соотношении 10:1, по ГОСТ 9.014-78 для изделий группы II-1 по варианту противокоррозионной защиты ВЗ-2 путем прокачки по гидравлической системе. Консервация производится по требованию заказчика.
- 4.6.2 Присоединительные отверстия закрыты технологическими заглушками по варианту защиты ВУ-9 ГОСТ 9.014-78.
- 4.6.3 Расконсервация гидравлической системы колонки происходит в процессе пробного пуска согласно п.2.2.16. При этом топливо необходимо слить в отдельную ёмкость. Слитое топливо для использования в качестве топлива для автомобильных двигателей не использовать, так как в процессе работы колонки происходит расконсервация гидравлической системы и топливо смешивается с консервантом.

5 Текущий ремонт

5.1 Общие указания

- 5.1.1 Текущий ремонт колонки должен быть поручен квалифицированному персоналу.
- 5.1.2 Основания для сдачи в ремонт колонки или отдельных её узлов, данные о проведении ремонта и принятие её из ремонта записывают в формуляре "Колонки топливораздаточные "ТОПАЗ".
- 5.1.3 После ремонтных операций, не влияющих на взрывозащиту электрооборудования, маркировку взрывозащиты изменять не требуется в соответствии с ГОСТ Р 51330.18-99.
 - 5.1.4 Ремонт насоса моноблока:
 - замена лопаток насоса.

Для замены лопаток насоса необходимо снять шкив и шпонку с вала насоса моноблока, отвернуть четыре болта, снять фланец. Снять крышку ротора, вынуть вал-ротор и все лопатки. После замены лопаток установить вал-ротор, крышку насоса, фланец и закрепить болтами.

- замена уплотнительной манжеты насоса.

Для замены уплотнительной манжеты насоса необходимо снять шкив и шпонку с вала насоса моноблока, отвернуть четыре болта и снять фланец. Снять с вала крышку ротора. Снять крышку манжеты, отвернуть три болта М6 и вынуть манжету. Монтаж манжеты производить с помощью оправки. При запрессовке манжеты подставка под крышку должна быть диаметром не более 60 мм, чтобы не проломить упорные буртики крышки, т.е. крышка должна опираться на приспособление плоскостью, а не фланцем замка. Далее, надев крышку на вал, установить её на корпус насоса и закрыть манжетной крышкой.

- 5.1.5 Монтаж и демонтаж втулок:
- для демонтажа передней втулки необходимо снять крышку ротора и манжету, как указано в п.5.1.4, и вынуть втулку. Новую втулку запрессовать с помощью оправки. При запрессовке втулки, подставка под крышку должна быть диаметром не более 60 мм, чтобы не проло-

мить упорные буртики крышки, т.е. крышка должна опираться на приспособление плоскостью, а не фланцем замка. Сборку производить, как указано в п.5.1.4;

- для демонтажа задней втулки необходимо вынуть вал-ротор из моноблока, как указано в п.5.1.4, вынуть втулку, разрушив её;
- для запрессовки новой втулки необходимо установить корпус насоса на подставку для запрессовки подшипников внутренней частью вверх. Втулку установить над отверстием и оправкой для запрессовки и запрессовать. Втулка не должна выступать над поверхностью корпуса и утопать более чем на 0,5 мм от поверхности. Сборку производить, согласно п.5.1.4.
- 5.1.6 Поиск последствий отказов и повреждений колонки вести в соответствии с п.2.4 "Возможные неисправности и методы их устранения" настоящего руководства.
- 5.1.7 После устранения отказов и повреждений проводят регулировку (юстировку) измерителя объёма.
- 5.1.8 Правильность регулировки (юстировки) определяется с помощью образцовых мерников II разряда ГОСТ 8.400-80.

5.2 Меры безопасности

5.2.1 При проведении ремонтных работ необходимо выполнять требования безопасности, изложенные в п.п.2.1.6, 3.1 и п.п.3.3, 3.4, 3.5 настоящего руководства и "Правилах технической эксплуатации автозаправочных станций".

6 Хранение

Гарантийный срок хранения колонок в складских помещениях 24 месяца со дня изготовления.

Хранение колонок должно производиться в соответствии с требованиями ГОСТ 12997-84. Условия хранения 5 по ГОСТ 15150-69.

Условия складирования – по вертикали в один ряд.

7 Транспортирование

Упакованные колонки должны транспортироваться автомобильным, железнодорожным транспортом, в отапливаемых герметизированных отсеках самолётов или в сочетании их между собой в соответствии с требованиями, действующими на данном виде транспорта. Условия транспортирования колонок должны соответствовать требованиям ГОСТ 12997-84, ГОСТ 15150-69.

Упакованные колонки должны быть закреплены в транспортных средствах.

Перевозки железнодорожным транспортом должны осуществляться в крытых вагонах или контейнерах по ГОСТ 18477-79.

Вид отправок – мелкие партии и по вагонные - до полного использования их вместимости. При погрузке и транспортировании должны выполняться требования предупредительных надписей на упаковке.

Условия транспортирования в части воздействия климатических факторов - по условиям хранения 8 ГОСТ 15150-69.

8 Утилизация

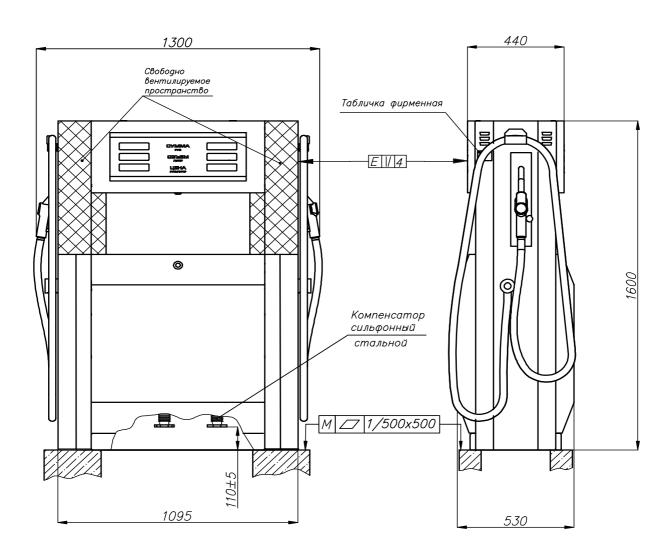
После списания колонка утилизируется.

Перед утилизацией гидравлическая система колонки должна быть освобождена от нефтепродуктов продувкой сжатым азотом и пропарена или промыта горячей водой. Использованная для промывки вода с остатками нефтепродуктов, должна быть собрана в специальную ёмкость с герметичной крышкой и отправлена на утилизацию в соответствии с "Правилами технической эксплуатации автозаправочных станций".

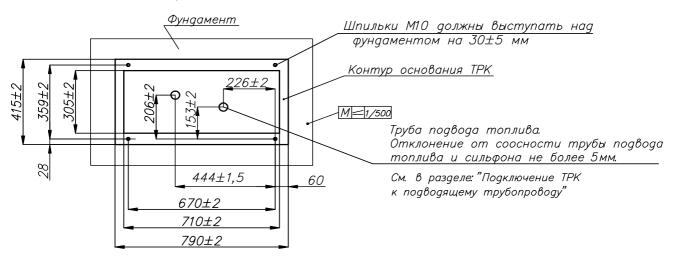
После проведённых операций колонка отправляется на утилизацию в соответствии с положением, утверждённым в установленном порядке.

Приложение А (обязательное)

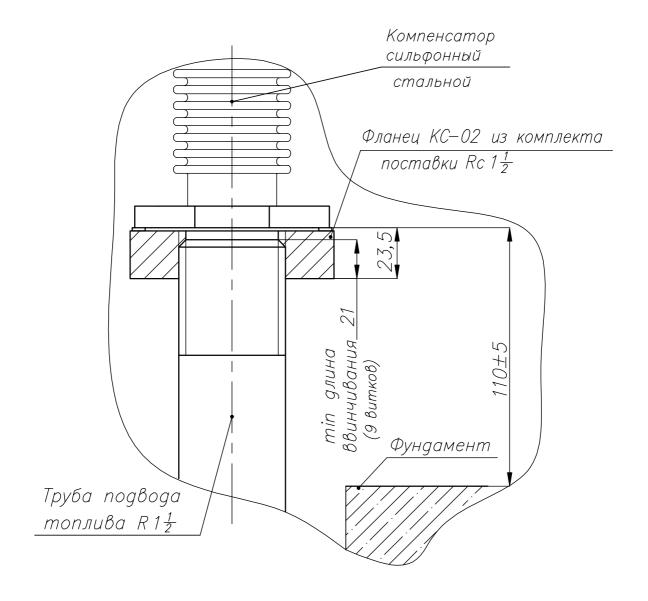
Габаритные, присоединительные, установочные размеры и установка колонки на фундаменте



Колонка условно не показана

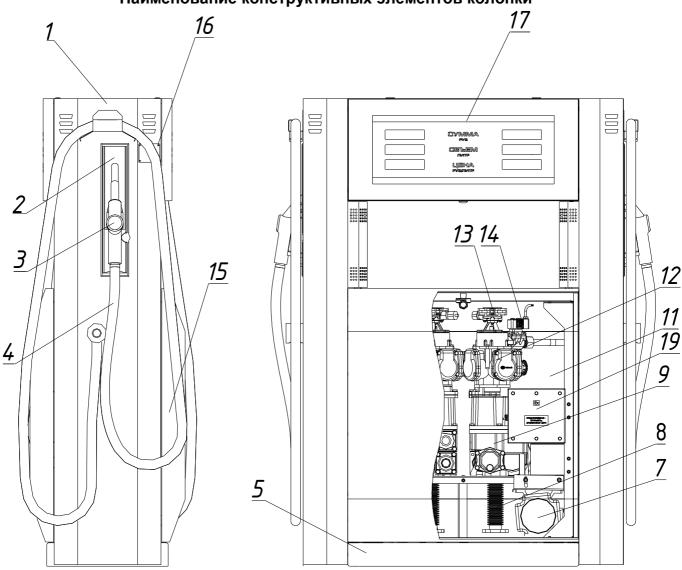


Подключение к подводящему трубопроводу



Приложение Б (обязательное)

Наименование конструктивных элементов колонки



- 1 Боковая стойка
- 2 Колодка крана раздаточного
- 3 Кран раздаточный
- 4 Шланг крана раздаточного
- 5 Основание
- 7 Электродвигатель
- 8 Компенсатор сильфонный
- 9 Моноблок насосный

- 11 Отсек гидравлики
- 12 Измеритель объёма
- 13 Генератор импульсов
- 14 Клапан соленоидный
- 15 Крышка гидроотсека
- 16 Табличка фирменная
- 17 Блок индикации и управления
- 19 Коробка распределительная

Приложение В (обязательное) Схемы пломбирования



Рисунок В.1 Пломбировка генератора импульсов



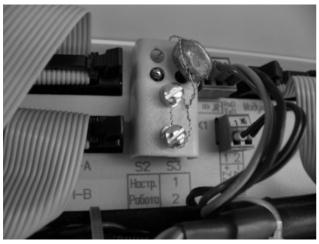
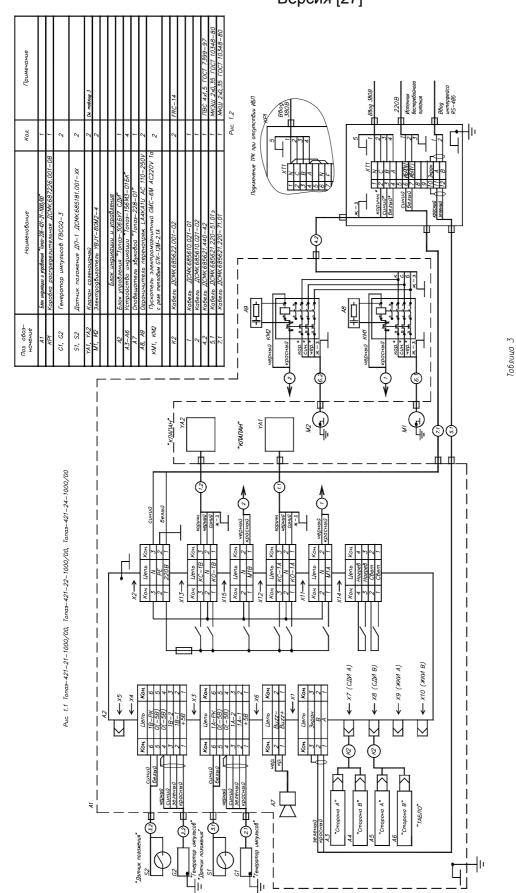


Рисунок В.2 Пломбировка фиксирующей планки блока управления



Рисунок В.3 Пломбировка измерителя объема

Приложение Г (обязательное) Схема электрическая соединения колонки Версия [27]



	Наименование ТРК	YA1	YA2
	Tona3-421-21-1000/00 mS	mSF-20	mSF-20
	Tonas–421–24–1000/00	mSF-25	mSF-25
10	ДСМК.407740.421-26 34 Tonas-421-22-1000/00 [2C] m.S	mSF-20	mSF-25

 ^{*} Для обеспечения правильного направления вращения двигателей М1, М2 долускается изменять порядок подключения проводов кабелей 4.2, 6.1, 6.2.
 Заземление блоков выполнить желто-зеленым проводом ПВЗ 1,5 ГОСТ 6323-79.
 В случае отсутствия источника бесперевойного питания установить в каробке распределительной две перемички проводом НВ-0,35 4 600 ГОСТ 17515-72 (см. рис 1.2).
 Кабели 1.1, 1.2, 2.1, 2.2, 3.1, 3.2, 6.1, 6.2 из состава устройств ТРК
 Цвета проводов кабелей 3.1, 3.2 можут отличаться от указанных Порядок подключения проводов не влияет на работу устройства.
 Неиспользуемые кабельные вводы коробки распределительной КР1 заглушить

Приложение Д

(обязательное)

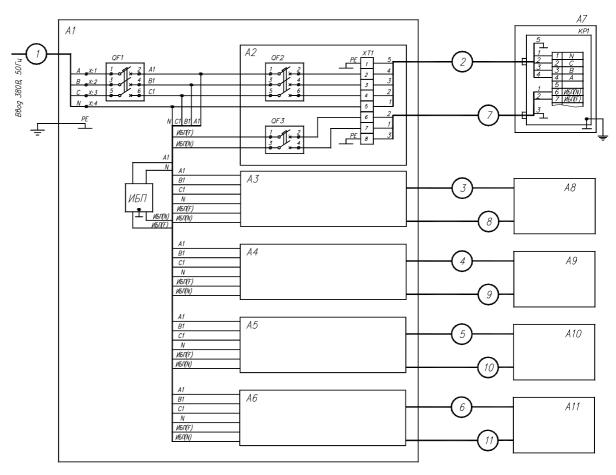
Схемы электрические подключения колонки Версия [4]

Примечание:

- 1. Внимание: монтаж вести в соответствии с утвержденным проектом
- 2. Рекомендуемый тип кабеля 1 КГН 4 x 2,5 TV 16. K73.05-93. 3. Рекомендуемый тип кабелей 2-6 ПВС 5 x 1,5 ГОСТ 7399-97,
- где XX-сечение жил кабеля, определяется мощностью двигателей. 4. Рекомендуемый тип кабелей 7-11 МКШ 3 х 0,75 ГОСТ 10348-80.
- Рекомендуемый тип выключателя QF1 согласно таблице 1.
 Рекомендуемый тип выключателя QF2 согласно таблице 2.
- 7. АЗ-Аб выполнены аналогично модулю А2.
- 8. При отсутствии ИБГ:
 QF3 и кабели 7-11 не устанавливаются;
 подключение ТРК производить по рис. 1.2.
- 9. Подключение линии связи интерфейса RS-485 производить согласно ДСМК 400746.009 ЭБ.

Поз. обоз— начение	Наименование	Кол.	Примечание
A1	Шкаф силовой	1	
A2A6	Модуль силовой	5	
A7A11	Колонка топливораздаточная автономная	5	
KP1	Коробка распределительная	1	
QF1	Выключатель автоматический	1	См. таблицу 1
ИБП	Источник бесперебойного питания		
	Модуль силовой		
QF2	Выключатель автоматический	1	См. таблицу 2
QF3	Выключатель автоматический ВА 47—29 С 1 2n TV 2000 AГИЕ.641235.003	1	
XT1	Блок клеммный	1	

Рис. 1.1 Схема электрическая подключения силовой части ТРК "Топаз" со встроенной гидравликой



T_C	

Габлица Т.	
Количество одновременно работающих двигателей на АЗС	Выключатель автоматический QF1 ТУ 2000 АГИЕ.641235,003
2	BA 47-29 C 10 3n
3	BA 47-29 C 16 3n
4	BA 47-29 C 16 3n
5	BA 47-29 C 20 3n
6	BA 47-29 C 20 3n
7	BA 47-29 C 25 3n
8	BA 47-29 C 25 3n
g	BA 47-29 D 30 3n
10	RA 47-29 D 30 3n

Таблица 2.

Количество одновременно работающих двигателей ТРК	Выключатель автоматический (TV 2000 AГИЕ.641235.003	γ <i>F2</i>
1	BA 47-29 D 4 3n	
2	BA 47-29 D 10 3n	

Рис. 1.2 Схема электрическая подключения силовой части ТРК "Топаз", со встроенной гидравликой, при отсутствии ИБП. Остальное по рис. 1.1.

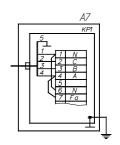


Рисунок Д.1 Схема подключения силовой части АЗС с ТРК "ТОПАЗ"

Версия [6]

Поз обоз- начение	Наименование	Кол.	Примечание
A1	Персональный компьютер	1	
A2	KTPK "Tonas-103MK1"	1	
A3A7	TPK cepuu "Tonas"	5	Кроме "Топаз—51х"
KK1	Коробка распределительная ДСМК.687226.001	1	
XP1	Блок клеммный	1	

Рис. 1.1. Линия связи ТРК серии"Топаз" по интерфейсу RS-485 типа "звезда" (рекомендуемая).

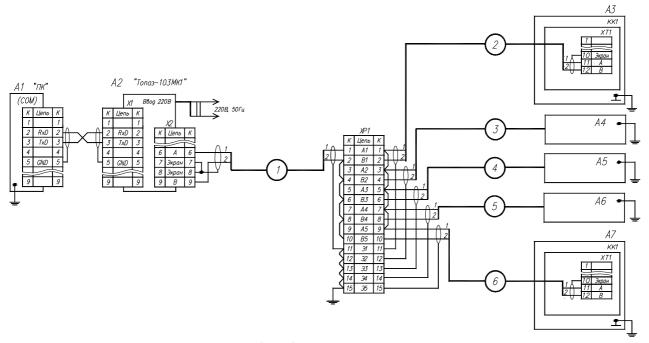


Рис. 1.2. Линия связи ТРК серии"Топаз" по интерфейсу RS-485 последовательного типа.

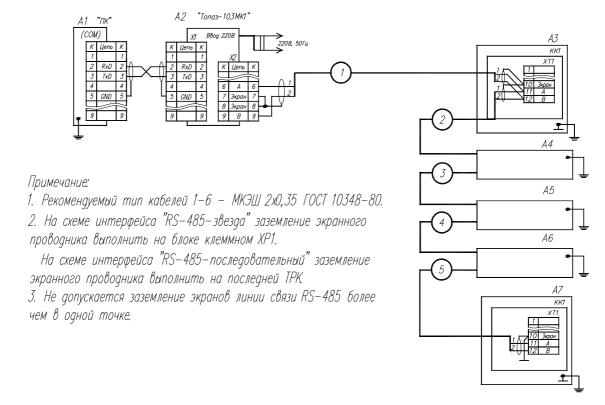
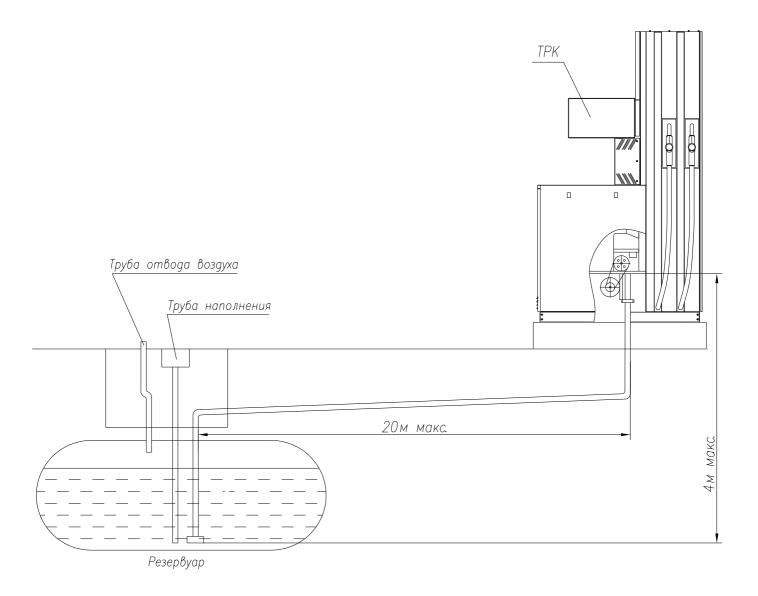


Рисунок Д.2 Линия связи "RS-485" для АЗС с ТРК "ТОПАЗ"

Приложение Е (обязательное) Схема монтажа трубопровода

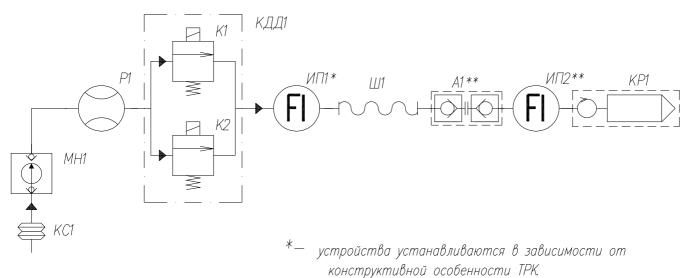


Примечания:

- 1 Обеспечить наклон трубопровода от ТРК к резервуару 13-18 см на каждые 10 м трубы.
- 2 Минимальная глубина прокладки трубопровода 0,45 м (около ТРК 0,45 м и более, к резервуару глубина увеличивается в зависимости от длины трубопровода).
- 3 Рекомендованные допустимые длина и высота трубопровода определены для случаев работы колонки при нормальных климатических условиях:
- температура окружающей среды и топлива от 15 до 25 °C;
- относительная влажность воздуха om 30 до 80 %;
- атмосферное давление...... om 84,0 до 106,7 кПа (630-800 мм pm. cm.)

Приложение Ж (справочное) Гидравлические схемы

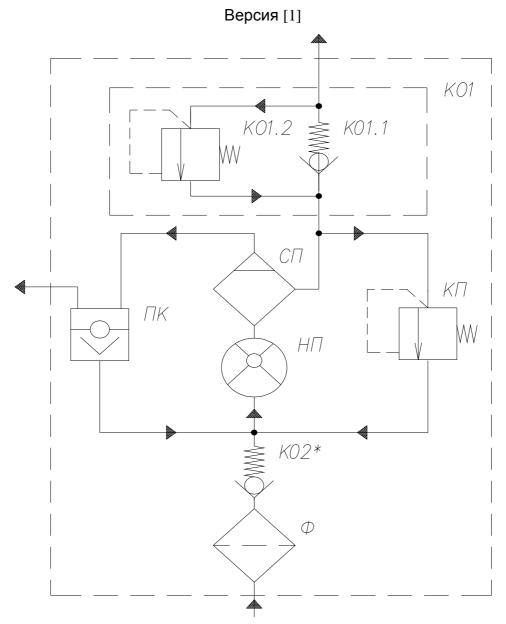
Версия [2]



**— устройства установливаются по требованию заказчика.

Поз. обозна– чение	Наименование	Кол.	Примечание
A1	Муфта разрывная	1	
ИП1, ИП2	Индикатор потока	2	
K1	Клапан отсечной	1	
K2	Клапан снижения	1	
КДД1	Клапан соленоидный	1	
KC1	Компенсатор сильфонный	1	
KP1	Кран топливораздаточный	1	
MH1	Моноблок насосный	1	
P1	Измеритель объема	1	
Ш1	Шланг гибкий	1	

Схема гидравлическая принципиальная топливораздаточной колонки



Принятые обозначения:

КО1 – клапан обратный выходной: КО1.1-клапан обратный; КО1.2-клапан предохранительный; ПК-камера поплавковая; КП— клапан перепускной (байпас); КО2-клапан обратный входной;

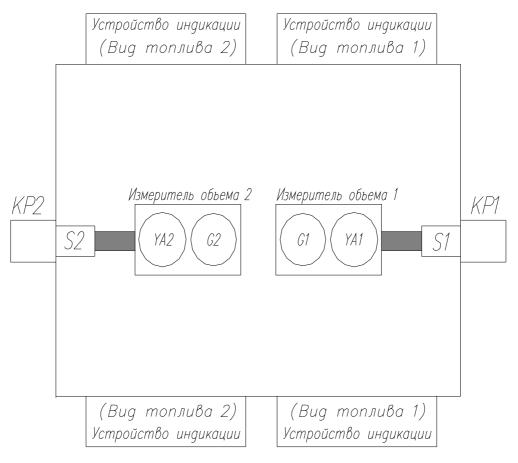
КП— клапан перепускной (байпас); НП- насос пластинчатый; СП– устройство газоотделительное; Ф– фильтр.

Схема гидравлическая принципиальная моноблока насосного

[–] наличие устройства определяется моделью моноблока.

Версия [2]

Сторона В



Сторона А

Принятые обозначения: G1, G2 — генераторы импульсов; S1, S2 — датчики положения раздаточного крана; YA1, YA2 — клапаны соленоидные;

КР1, КР2 — краны раздаточные.

— труба металлическая;

Схема расположения элементов колонки